

**PORTRAIT**  
**DE L'INSTITUT SUISSE D'ETUDES ALBANAISES (ISEAL)**

<b>1. Nom de l'institution</b>	INSTITUT SUISSE D'ETUDES ALBANAISES (ISEAL)
<b>2. Statut juridique</b>	Fondation poursuivant des buts d'utilité publique, à l'exclusion de tout but lucratif (art. 80ss. CCS). Le Conseil de fondation fonctionne sur la base du bénévolat.
<b>3. Président du Conseil de fondation</b>	Francis Cousin, né en 1944 a. Ambassadeur de Suisse Adresse: chemin de Ballallaz 10 CH 1820 Montreux Tél.- fax 021 963 72 33 <a href="mailto:president@iseal.ch">president@iseal.ch</a> ou <a href="mailto:info@iseal.ch">info@iseal.ch</a>
<b>4. Directeur de l'Institut et responsable des projets</b>	Driton Kajtazi, né en 1970 Auteur et enseignant, membre de la <i>Chambre cantonale consultative des immigrés</i> du canton de Vaud. Adresse: Petite Corniche 19 CH 1095 Lutry Tél.- fax 021 791 73 09 <a href="mailto:driton.kajtazi@iseal.ch">driton.kajtazi@iseal.ch</a> ou <a href="mailto:info@iseal.ch">info@iseal.ch</a>
<b>5. Membres du Conseil de fondation</b>	Cf. liste annexée (notices biographiques) <a href="http://www.iseal.ch/presentation/anetaret-themelues/">http://www.iseal.ch/presentation/anetaret-themelues/</a>
<b>6. Activité de base selon statuts</b>	Développer et renforcer les liens entre la Suisse et les Albanais, favoriser l'intégration des Albanais en Suisse. <a href="http://www.iseal.ch/presentation/buts-et-objectifs/">http://www.iseal.ch/presentation/buts-et-objectifs/</a>
<b>7. Site internet</b>	<a href="http://www.iseal.ch">www.iseal.ch</a>

**FAQ**

**1. Pourquoi un Institut Suisse d'Études Albanaises ?**

Plus de 270'000 Albanais d'origine habitent en Suisse. Il s'agit de la communauté la plus importante dont la langue n'est pas l'une de nos langues nationales. Provenant surtout du Kosovo, mais aussi de Macédoine, de Serbie, du Monténégro et d'Albanie, cette communauté se distingue par ses diverses appartenances religieuses (musulmans sunnites, catholiques, orthodoxes, derviches, etc.) et ses multiples provenances sociales. De nombreuses institutions et associations s'intéressent à la communauté albanaise sous différents aspects. Cependant, aucune d'entre-elles ne l'étudie actuellement dans sa globalité.

C'est pourquoi, convaincu qu'une connaissance approfondie des réalités de cette communauté serait un facteur important d'une meilleure intégration en Suisse, favoriserait la compréhension mutuelle, mais aurait aussi des effets positifs dans les pays d'origine, un groupe de personnalités a décidé de constituer une fondation sous la dénomination d'Institut Suisse d'Etudes Albanaises (ISEAL).

**2. En quoi l'ISEAL se distingue-t-il d'autres organismes et associations s'intéressant à la communauté albanophone ?**

L'ISEAL est à notre connaissance le seul organisme, au niveau de la Suisse, ayant le statut de fondation, reconnue par la Confédération comme étant d'utilité publique, à l'exclusion de tout but lucratif et ayant quatre secteurs: *Recherche, Publication, Enseignement et Documentation*.

Un aspect *sui generis* de la fondation ISEAL se trouve dans l'existence d'une *Association des Amis de l'ISEAL*, dotée d'un Comité d'honneur et forte de près de 150 membres fondateurs répartis dans toute la Suisse (cf. <http://www.iseal.ch/about-us/> - Contact: [aa@iseal.ch](mailto:aa@iseal.ch))

3. *L'ISEAL entretient-il des relations avec d'autres organismes s'intéressant à la communauté albanophone en Suisse ?*

Des contacts multiples et informels existent du seul fait qu'une bonne vingtaine des plus importantes associations albanophones de Suisse sont représentées au sein de *l'Association des Amis de l'ISEAL*. En font notamment partie le président de *l'Assemblée des Albanais en Suisse*, fondée en mai 2010 sous l'impulsion de la DDC, le président de *l'Association des Ingénieurs et Architectes Albanais en Suisse* et le président de *l'Association des Auteurs Albanais en Suisse*.

Les manifestations publiques organisées par l'ISEAL ont été honorées de la présence des Ambassadeurs d'Albanie, de Macédoine et du Kosovo ainsi que de représentants consulaires.

L'ISEAL entretient aussi des contacts réguliers, sans exclusivité, avec la demi-douzaine de médias albanophones présents en Suisse, dont des portails électroniques actifs en Suisse (*www.tung.ch*, *www.albsuisse.ch*, *www.albinfo.ch*, *www.bshz.ch*, *www.voal-online.ch*, *www.preshevajone.com*, etc.), les quotidiens en albanais distribués en Suisse (*Zëri*, *Koha Ditore*, *Fakti Ditor*, *Bota Sot*) et des chaînes de télévision (*RTK*, *TVSH*, *KTV* et *TV21*).

4. *L'ISEAL entretient-ils des liens privilégiés avec des segments spécifiques de la communauté albanophone en Suisse ?*

L'ISEAL maintient des contacts avec des représentations de l'ensemble de la communauté albanophone en Suisse, sans distinction de provenance géographique, d'appartenance politique, religieuse, familiale ou autre. Du fait de la prépondérance de personnes en provenance du Kosovo, les contacts avec des personnes originaires de cet État se donnent de façon naturellement plus fréquente.

Attaché à son indépendance par rapport à toute appartenance au sens ci-dessus, l'ISEAL ne compte dans son Conseil de fondation que des personnalités suisses (d'où la dénomination d'*Institut Suisse d'Études albanaises*).

5. *Existe-t-il des domaines dans lesquels l'ISEAL entre en concurrence avec d'autres organismes ou associations ?*

Du seul fait de la présence de plus d'un quart de million de personnes en provenance des pays d'où sont originaires les Albanais, il existe aux yeux de l'ISEAL un ample champ d'activités pour différents actrices et acteurs vis-à-vis de cette importante communauté. C'est ainsi que l'ISEAL n'entend ni se substituer à des structures existantes, ni les concurrencer, qu'elles soient de nature associative, culturelle, économique, journalistique ou autre.

6. *Quels sont les liens de l'ISEAL avec les autorités des pays d'origine ?*

Outre les contacts en Suisse avec les représentants diplomatiques et consulaires des pays d'origine, il en existe aussi sous forme directe dans ces pays, principalement au Kosovo, en fonction notamment des projets que développe l'Institut.

7. *Comment l'ISEAL se situe-t-il face au concept de communautarisme ?*

Tout en s'intéressant spécifiquement à la communauté albanophone (cf. question n°1), l'ISEAL rejette toute démarche communautariste et souhaite, au contraire, que ses activités puissent faciliter des liens entre les différentes communautés originaires des Balkans. L'ISEAL met à disposition de celles-ci son expérience et s'inspire également des expériences positives provenant d'autres communautés.

L'expression artistique de groupes musicaux, membres également de l'aA∩ISEAL, tels que: *www.kapsamun.com*, *www.elinaduni.com* ou *www.guralumi.ch*, comprenant des Suisses, des Albanais et des membres d'autres communautés, anime l'état d'esprit interculturel et transfrontalier de l'ISEAL.

8. *Quelles sont les sources de financement de l'ISEAL ?*

Le fonds initial de la Fondation a été constitué intégralement par des apports de ses onze membres fondateurs. Le Conseil de fondation fonctionne sur la base du bénévolat (pour plus de détails, cf. encadré en gris sur le site <http://www.iseal.ch/about-us/archive/soutenons-l%E2%80%99iseal/>).

Pour financer ses projets, l'ISEAL doit faire appel à des donateurs.